

operating instructions
instrucciones de operación
instructions



The new look of comfort®

www.lazboy.com

La-Z-Boy Incorporated
1284 N. Telegraph Road
Monroe, MI 48162-3390



Congratulations!

You are now the proud owner of state-of-the-art Furniture by La-Z-Boy®.

You have just selected one of the finest quality upholstered products produced in the furniture industry, backed by over 75 years of quality manufacturing experience.

La-Z-Boy® is proud of our designs and craftsmanship and know you will feel the same as you enjoy your new furniture’s comfort and style.

IMPORTANT

Read these instructions thoroughly before using your La-Z-Boy® Furniture. Keep them for future reference.

Table of Contents

Important Safety Instructions.....4

Reclining Chair Assembly Instructions5-7

Reclining Tension Adjustment Instructions8-9

Reclina-Rocker® Chairs & Reclina-Way® Chairs
Operating Instructions10

Reclina-Glider® Swivel Recliner & Complements
Swivel Glider Instructions11

Sleep Sofa Operating Instructions12

Furniture Placement Guide.....13

Notes.....38-39

Important Safety Instructions:

Important: Read these instructions thoroughly before using.

⚠ WARNING – To reduce the risk of burns, fire, or serious injury:

- Always keep open flame and lit cigarettes away from upholstered furniture. Upholstered furniture may burn rapidly with toxic gas and thick smoke.
- Closely supervise children and disabled persons using this product.
- Sit down in the unit slowly. To avoid tip over, do not throw your weight against the back of the unit. Move the unit into or out of the reclining position slowly, making sure that no children or pets are in close proximity.
- This product has many moving parts, serious injury can occur if not used properly. Keep hands, fingers and body parts away from the mechanism. To reduce the risk of head entrapment and other injuries, keep children and pets away from openings and moving parts in and around furniture.
- Only the occupant should operate the unit. Never attempt to open the legrest by pulling on it.
- Do not stand, sit or place extra weight on the arms, back or open legrest.
- To safely exit the unit and prevent a tripping hazard bring the back upright and close the legrest.
- Do not use this product if it is damaged. Do not use attachments or substitute parts.
- This product is intended for indoor residential use only.
- Provide a clear path for operation of the back and legrest. Place tables and area rugs at a distance to allow the legrest to fully extend without rubbing or interference.
- This product is not intended for use as a health care device.
- Do not operate the unit until the back is installed and locked.
- Use care when moving the product. Before lifting the product, secure the mechanism to prevent unexpected opening or movement. Never move the product by the mechanism, legrest, handle, reclining back or swivel base. Disconnect modular units. Securely grip non-moving parts only.
- Do not sit or place extra weight on the head area of the sleep sofa mattress. Excess weight can cause the sleep surface to tip up and back.
- This unit is equipped with a tension adjustment feature for the reclining mechanism that is preset at the factory. The tension setting can be changed for your personal preference. To avoid tip over and insure stability, do not operate the unit with the tension adjustment wing nuts completely loosened (See Reclining Tension Adjustment Instructions).

Save These Instructions

Reclining Chair Assembly Instructions:

The Assembly Instructions below are for chair backs having upholstery cover attached to all sides of the back frame. Refer to the instructions on the following pages if your chair back has a loose upholstery cover with fastening tape.

⚠ WARNING – To reduce the risk of injury:

- Do not operate the unit until the back is installed and locked.

Install the chair back

1. Lay the back across the arms of the body. Lift the back at a slight angle and align the brackets on the back with the brackets on the body (FIGURE 1).
2. Lower the back onto the body, making sure the back and body brackets are completely engaged.
 - To make sure the back is properly installed with both sets of back and body brackets engaged, stand behind the chair and twist the back from side to side. If one or both sides move out of position the brackets are not engaged (FIGURE 2). Remove the back and repeat the steps above.
 - If you are unable to install the back properly contact your La-Z-Boy® dealer for assistance.
3. Lock the brackets using a slotted screwdriver to push down the locking levers; do this for each bracket (FIGURE 3). For proper operation the brackets must be locked down.

FIGURE 1

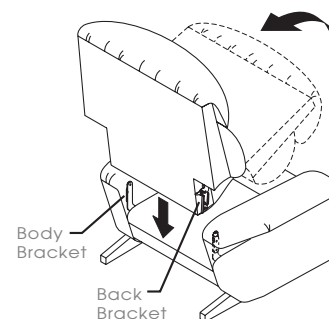
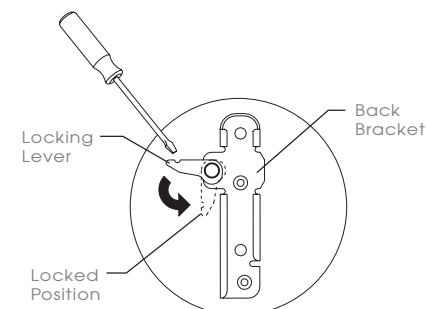


FIGURE 2



FIGURE 3



Reclining Chair Assembly Instructions:

The Assembly Instructions below are for chair backs having a loose upholstery cover with fastening tape. Refer to the instructions on the previous page if your chair back has upholstery cover attached to all sides of the back frame.

WARNING – To reduce the risk of injury:

- Do not operate the unit until the back is installed and locked.

NOTE: The back brackets of most reclining chairs are located on the outside of the back frame (FIGURE 1). The La-Z-Boy Classics® Low Profile Recliner (3-Position Mechanism) and the High Leg Recliner (3-Position Mechanism) back brackets are located on the inside of the back frame (FIGURE 5).

Install the chair back

- Lay the back across the arms of the body. Lift the back at a slight angle and align the brackets on the back with the brackets on the body (FIGURE 1).
 - The back upholstery cover of the La-Z-Boy Classics® 3-Position Low Profile Recliner and the 3-Position High Leg Recliner must be lifted to locate the back brackets, one on each side of the inside back frame (FIGURE 5).
- Lower the back onto the body, making sure the back and body brackets are completely engaged.
 - To make sure the back is properly installed with both sets of back and body brackets engaged, stand behind the unit and twist the back from side to side. If one or both sides move out of position the brackets are not engaged (FIGURE 2). Remove the back and repeat the steps above.
 - If you are unable to install the back properly contact your La-Z-Boy® dealer for assistance.
- Lock the brackets using a slotted screwdriver to push down the locking levers; do this for each bracket (FIGURE 3). For proper operation the brackets must be locked down.

CAUTION – To reduce the risk of minor injury:

- Once the back is installed, the outside back upholstery cover must be secured in place at all times.

- Keeping hands away from the internal frame parts, attach the outside back upholstery cover to the chair body by pulling the back cover tight and pressing the fastening tape on the back upholstery cover to the fastening tape on the body (FIGURE 4).
 - Pull the La-Z-Boy Classics® back upholstery cover tight. Firmly press the fastening tape on the back upholstery cover to the fastening tape on the lower seat frame and tuck the sides in (FIGURE 5).

Reclining Chair Assembly Instructions:

FIGURE 1

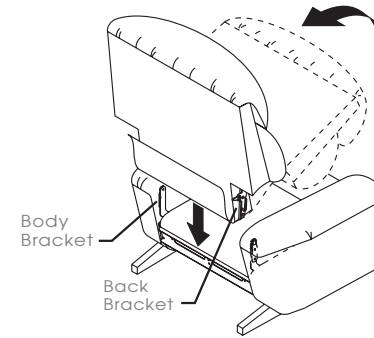


FIGURE 2



Back and body brackets on this side are not engaged. Remove the back and reinstall.

FIGURE 3

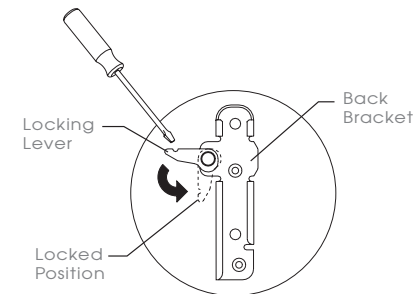


FIGURE 4

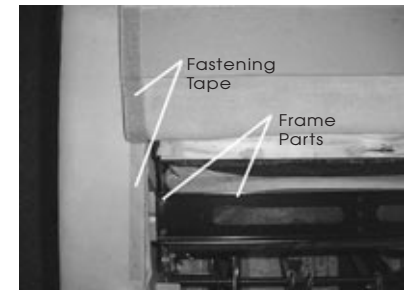
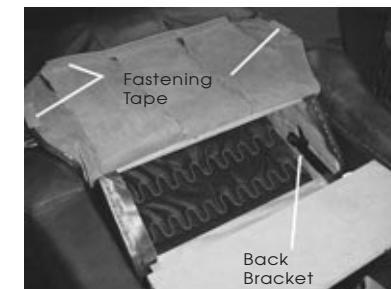


FIGURE 5



Reclining Tension Adjustment Instructions:

Customize the reclining action in your Reclina-Rocker® chair, Reclina-Glider® chair, Reclina-Way® chair, La-Z-Boy Classics® Low Profile recliner with 3-position mechanism, or La-Z-Boy Classics® High Leg recliner with 3-position mechanism.

⚠ WARNING – To reduce the risk of injury:

- This unit is equipped with a tension adjustment feature for the reclining mechanism that is preset at the factory. The tension setting can be changed for your personal preference. To avoid tip over and insure stability, do not operate the unit with the tension adjustment wing nuts completely loosened.

CAUTION – To reduce the risk of product damage:

- Make sure the legrest on each unit is closed before tilting forward and adjusting the tension.
- Do not completely tighten the wing nuts. The tension springs should not be completely compressed after making adjustments. If this occurs, the wing nuts must be loosened a minimum of ½-turn to avoid damage to the spring tension assembly.
- Do not completely loosen the wing nuts. The spring should not slide on the bolt after making adjustments. If the spring slides on the bolt, tighten the wing nut clockwise a minimum of ½-turn after the spring no longer slides on the bolt.
- Adjust both wing nuts equally.

Adjustment Instructions

You can adjust the tension of the reclining mechanism to respond to your individual size. In step 1 follow the instructions outlined for your particular unit, then proceed to steps 2 and 3.

1. Reclina-Rocker® Chair, Reclina-Glider® Chair and Reclina-Way® Chair

Gently tilt the reclining chair forward to rest on its arms and top of the back. Locate the wing nuts, one on each side, toward the back of the recliner under the seat (FIGURE 1; only one side shown).

NOTE: The Reclina-Glider® Swivel Recliner has a thumb wheel (not shown) instead of a wing nut.

La-Z-Boy Classics® Low Profile recliner & High Leg recliner with 3-position mechanism

Gently tilt the reclining chair forward to rest on its arms and top of the back. Locate the wing nuts, one on each side, toward the center of the recliner under the seat (FIGURE 2).

- Adjust the tension by turning the wing nuts or thumb wheels in ¼-turn increments until the desired setting is reached.
 - A taller or heavier person may choose to increase the reclining tension by tightening the wing nuts or thumb wheels clockwise.
 - A smaller person may choose to decrease the reclining tension by loosening the wing nuts or thumb wheels counterclockwise.
- Return the reclining chair to the upright position. Test the new setting. Make additional adjustments if needed following these steps.

Reclining Tension Adjustment Instructions:

FIGURE 1

Reclina-Rocker®, Reclina-Glider® and Reclina-Way®

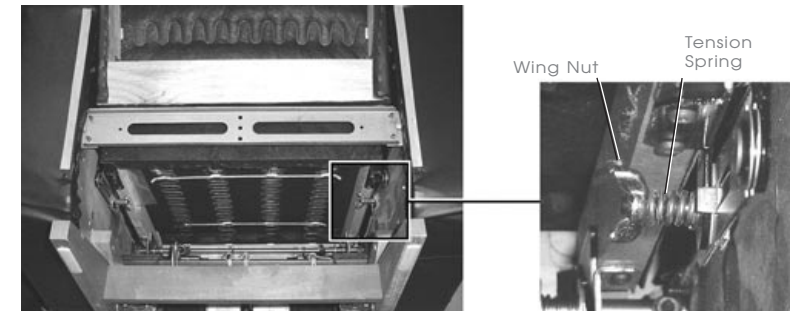
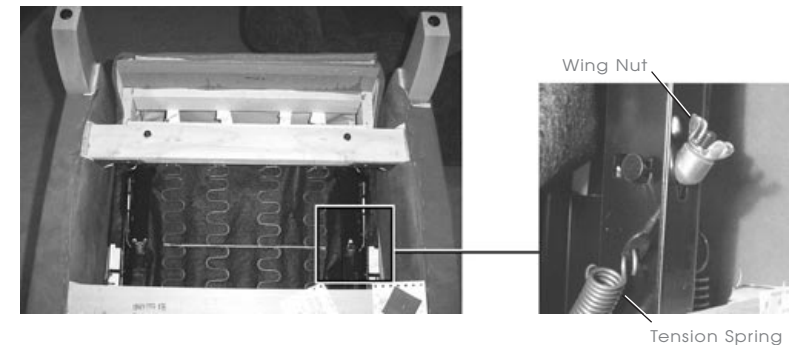


FIGURE 2

La-Z-Boy Classics®



Reclina-Rocker® Chairs & Reclina-Way® Chairs Operating Instructions:

⚠ WARNING – To reduce the risk of serious injury:

- Provide a clear path for operation of the back and legrest. Place tables and area rugs at a distance to allow the legrest to fully extend without rubbing or interference.
- To safely exit the unit and prevent a tripping hazard bring the back upright and close the legrest.

CAUTION – To prevent product damage:

- Damage will occur to the mechanism if the legrest is forced closed from the 1st or 2nd position. The legrest must be extended to the 3rd position and then closed.

To Operate the Legrest

1. Your La-Z-Boy® chair is equipped with a three-position locking legrest for customized seating comfort. Simply pull on the handle rotating it counterclockwise to control the legrest (FIGURE 1). You may stop in any one of three ideal positions. The 1st position is slightly inclined for relaxing reading (FIGURE 2). The 2nd position is slightly more inclined for comfortable television viewing (FIGURE 3). The 3rd position is fully extended for complete relaxation (FIGURE 4). To lower the legrest, rotate the handle counterclockwise to the fully extended position, then rotate clockwise to the fully closed position.
2. Reclining the chair back is independent of the operation of the legrest. The chair back can be reclined with the legrest closed or extended. To recline, apply pressure to the back. Sit upright to return the back to an upright position.
3. Bring the back upright and close the legrest before getting out of the unit.

Feature of the Reclina-Rocker®

The chair body can be tilted back when the legrest is in use. Shifting your body weight rearward will cause the chair body to tilt backward offering a number of different positions.

FIGURE 1

CLOSED
POSITION



FIGURE 2

1ST POSITION



FIGURE 3

2ND POSITION



FIGURE 4

3RD POSITION



Reclina-Glider® Swivel Recliner & Complements Swivel Glider Instructions:

To Activate the Swivel Feature

1. Turn the unit on its back.
2. Locate the two spacer bushings, two truss head screws and swivel base bottom (FIGURE 1).
3. Remove the two truss head screws using a T-30 torx driver while holding the swivel base bottom steady.

NOTE: The two polyethylene washers are attached with adhesive and do not need to be removed.

4. Remove the two spacer bushings from between the swivel base bottom and glide base subassembly (FIGURE 2).
5. Return the chair to the upright position.
6. Store parts for future use to deactivate the swivel feature.

To Deactivate the Swivel Feature

1. Turn the unit on its back.
2. Rotate the Swivel Base Bottom until the holes on the Swivel Base Bottom line up with the holes on the Glide Base Subassembly (FIGURE 2).
3. Hold the swivel base bottom steady. Place the spacer bushings between the holes in the Swivel Base Bottom and the Glide Base Subassembly. Insert the truss head screws through the holes in the Swivel Base Bottom, through the spacer bushings and into the holes in the Glide Base Subassembly. Fasten each screw using the T-30 torx driver.
4. Return the chair to the upright position.

FIGURE 1

NOTE: Swivel base bottom is shown forward of normal position to clearly show parts.

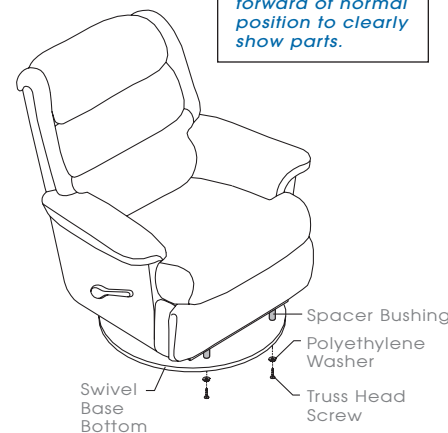
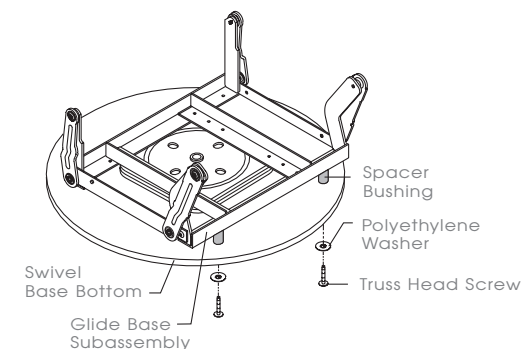


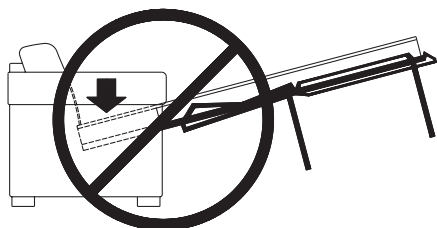
FIGURE 2



Sleep Sofa Operating Instructions:

WARNING – To reduce the risk of injury:

- Do not sit or place extra weight on the head area of the mattress. Excess weight can cause the sleep surface to tip up and back.



Setting Up Your La-Z-Boy® Sleep Sofa Bed

- Remove all loose cushions. Grasp the handle located in the center of the deck and lift in an upward direction (FIGURE 1).
- Step back while pulling the sleeper mechanism out to the first extended position. When the mechanism reaches this position the center support legs will rest on the floor (FIGURE 2).
- Reach over and grasp the center of the one piece front leg. Pull up and lower the front leg to the floor (FIGURE 3).

Additional Feature

The La-Z-Boy® sleep sofa features a television viewing headrest position. To raise the headrest, stand to the side of the sleep sofa and pull the head portion of the sleeper mechanism upward. Lift upward again to release the locking mechanism and lower the headrest to its original position (FIGURE 4).

FIGURE 1

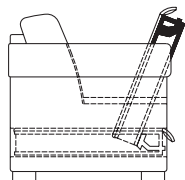


FIGURE 2

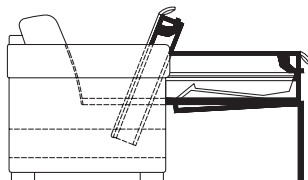


FIGURE 3

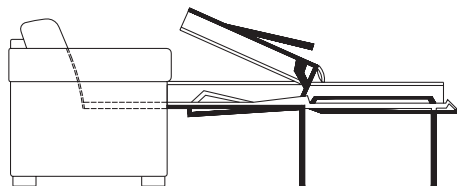
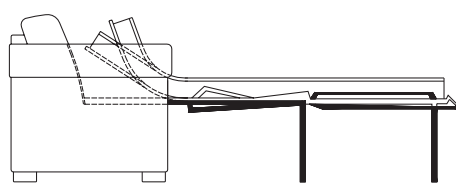


FIGURE 4



Furniture Placement Guide:

WARNING – To reduce the risk of serious injury:

- Provide a clear path for operation of the back and legrest. Place tables and area rugs at a distance to allow the legrest to fully extend without rubbing or interference.

Reclining Units

To place your reclining unit the proper distance from the wall, fully recline the unit and leave a minimum of 2" of space between the top of the back and the wall (FIGURE 1).

Place tables and area rugs at a distance to allow the legrest to fully extend without rubbing or interference. Interference with the legrest may cause it to not close completely (FIGURE 2). If the legrest is not closed completely, it may pop out unexpectedly and could cause injury. Proper clearance for an area rug is demonstrated in FIGURE 3.

Make sure tables and other items are at a safe distance to avoid interference with the operation of the legrest. Improper placement of a table could cause the occupant to become trapped in the unit; this is demonstrated in FIGURE 4. There must be enough clearance for the legrest to be fully extended before closing.

FIGURE 1



FIGURE 2



FIGURE 3

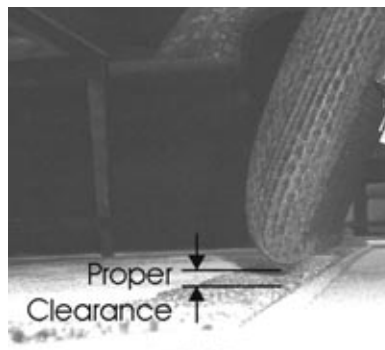


FIGURE 4



¡Felicitaciones!

Usted es ahora el feliz propietario de un mobiliario La-Z-Boy® de vanguardia.

Acaba de seleccionar uno de los productos tapizados de más alta calidad originados en la industria mobiliaria, con el respaldo de más de 75 años de excelencia en fabricación.

En La-Z-Boy® estamos orgullosos de nuestros diseños y nuestro trabajo, y sabemos que usted sentirá lo mismo cuando comience a disfrutar del confort y el estilo de su nuevo mobiliario.

IMPORTANTE

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar su mobiliario La-Z-Boy®. Guárdelas para futura referencia.

Tabla de contenidos

Instrucciones de seguridad importantes.....	16
Instrucciones de armado del sillón reclinable.....	17-19
Instrucciones de ajuste de la tensión de reclinación.....	20-21
Instrucciones de operación de los sillones Reclina-Rocker® y Reclina-Way®.....	22
Instrucciones para el sillón reclinable giratorio Reclina-Glider® y los complementos giratorios.....	23
Instrucciones de operación del sofá cama.....	24
Guía para la ubicación del mobiliario.....	25
Notas.....	38-39

Instrucciones de seguridad importantes:

Importante: Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el producto.

⚠ ADVERTENCIA

– Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio o lesiones graves:

- Siempre mantenga las llamas abiertas y los cigarrillos encendidos lejos del mobiliario tapizado, ya que éste puede arder rápidamente, produciendo gas tóxico y humo espeso.
- Supervise de cerca a los niños y a las personas discapacitadas cuando utilicen este producto.
- Siéntese en la unidad lentamente. Para evitar que ésta se tumbe, no arroje su peso contra el respaldo. Recline o enderece la unidad lentamente, asegurándose de que no haya niños ni mascotas cerca.
- Este producto tiene muchas partes móviles que pueden causar lesiones serias si no se utilizan correctamente. Mantenga las manos, dedos y demás partes del cuerpo lejos del mecanismo. Para reducir el riesgo de que la cabeza quede atrapada y de otras lesiones, mantenga a los niños y a las mascotas lejos de las aberturas y piezas móviles del mobiliario.
- Sólo el ocupante debe operar la unidad. Nunca trate de abrir el apoyapiernas jalándolo.
- No se pare, no se siente ni coloque peso adicional sobre los apoyabrazos, el respaldo o el apoyapiernas abierto.
- Para salir de la unidad sin problemas y evitar el riesgo de tropiezos, enderece el respaldo y cierre el apoyapiernas.
- Si el producto está dañado, no lo use. No utilice accesorios ni componentes sustitutos.
- Este producto es sólo para uso residencial en interiores.
- Deje un espacio libre para el funcionamiento del respaldo y el apoyapiernas. Coloque las mesas y alfombras sueltas a distancia para poder extender completamente el apoyapiernas sin roces ni interferencias.
- Este producto no fue diseñado como dispositivo de asistencia médica.
- No opere la unidad hasta que el respaldo esté instalado y fijo.
- Tenga cuidado al mover el producto. Antes de levantarlo, asegure el mecanismo para evitar que se abra o se mueva inesperadamente. Nunca mueva el producto jalándolo del mecanismo, el apoyapiernas, la manija, el respaldo reclinable o la base giratoria. Desconecte las unidades modulares. Agarre el producto firmemente sólo de las partes no móviles.
- No se siente ni ponga más peso del normal en la cabecera del colchón del sofá cama. Un peso excesivo en esta zona puede hacer que la superficie para dormir se levante e incline hacia atrás.
- Esta unidad está equipada con una función de ajuste de tensión para el mecanismo reclinable, la cual viene preajustada de fábrica pero puede cambiarse según su preferencia personal. Para evitar que la unidad se tumbe y asegurar su estabilidad, no la opere cuando las tuercas mariposa de ajuste de tensión estén completamente flojas (vea las Instrucciones de ajuste de la tensión de inclinación).

Guarde estas instrucciones

Instrucciones de armado del sillón reclinable:

Las siguientes Instrucciones de armado son para los respaldos de sillón que tienen una funda del tapizado unida a todos los laterales del bastidor posterior. Si el respaldo de su sillón tiene una funda del tapizado suelta con cinta de sujeción, remítase a las instrucciones de las páginas siguientes.

⚠ ADVERTENCIA

– Para reducir el riesgo de lesiones:

- No opere la unidad hasta que el respaldo esté instalado y fijo.

Instale el respaldo del sillón

1. Coloque el respaldo atravesado sobre los apoyabrazos del cuerpo. Levántelo a un pequeño ángulo y alinee las ménsulas de soporte del mismo con las ménsulas de soporte del cuerpo (FIGURA 1).
2. Baje el respaldo sobre el cuerpo, asegurándose de que las ménsulas de soporte se enganchen completamente.
 - Para asegurarse de que el respaldo esté correctamente instalado con ambos juegos de ménsulas de soporte (del respaldo y del cuerpo) acopladas, párese detrás del sillón y mueva el respaldo de lado a lado. Si uno o ambos laterales se salen de su posición es porque las ménsulas de soporte no están acopladas (FIGURA 2). Quite el respaldo y repita los pasos anteriores.
 - Si no logra instalar correctamente el respaldo, comuníquese con el representante de La-Z-Boy® para solicitar ayuda.
3. Fije las ménsulas de soporte utilizando un destornillador ranurado para empujar hacia abajo las palancas de inmovilización; haga esto con cada ménsula de soporte (FIGURA 3). Para un funcionamiento correcto, las ménsulas de soporte deben trabarse hacia abajo.

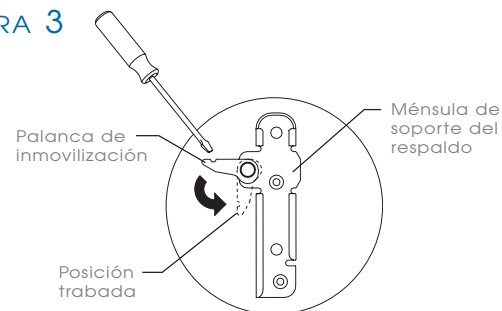
FIGURA 1



FIGURA 2



FIGURA 3



Instrucciones de armado del sillón reclinable:

Las siguientes Instrucciones de armado son para los respaldos de sillón que tienen una funda del tapizado suelta con cinta de sujeción. Si el respaldo de su sillón tiene una funda del tapizado unida a todos los laterales del bastidor posterior, remítase a las instrucciones de la página anterior.

⚠ ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de lesiones:

- No opere la unidad hasta que el respaldo esté instalado y fijo.

NOTA: Las ménsulas de soporte del respaldo de la mayoría de los sillones reclinables están ubicadas en el exterior del bastidor posterior (FIGURA 1). En el sillón reclinable de perfil bajo y el sillón reclinable de patas altas La-Z-Boy Classics® con mecanismo de 3 posiciones, las ménsulas de soporte del respaldo están ubicadas en el interior del bastidor posterior (FIGURA 5).

Instale el respaldo del sillón

- Coloque el respaldo atravesado sobre los apoyabrazos del cuerpo. Levántelo a un pequeño ángulo y alinee las ménsulas de soporte del mismo con las ménsulas de soporte del cuerpo (FIGURA 1).
 - En el sillón reclinable de perfil bajo y el sillón reclinable de patas altas La-Z-Boy Classics® de 3 posiciones, se debe levantar la funda del tapizado del respaldo para encontrar las ménsulas de soporte del respaldo, una a cada lado del bastidor posterior interior (FIGURA 5).
- Baje el respaldo sobre el cuerpo, asegurándose de que las ménsulas de soporte se enganchen completamente.
 - Para asegurarse de que el respaldo esté correctamente instalado con ambos juegos de ménsulas de soporte (del respaldo y del cuerpo) acopladas, párese detrás de la unidad y mueva el respaldo de lado a lado. Si uno o ambos laterales se salen de su posición es porque las ménsulas de soporte no están acopladas (FIGURA 2). Quite el respaldo y repita los pasos anteriores.
 - Si no logra instalar correctamente el respaldo, comuníquese con el representante de La-Z-Boy® para solicitar ayuda.
- Fije las ménsulas de soporte utilizando un destornillador ranurado para empujar hacia abajo las palancas de inmovilización; haga esto con cada ménsula de soporte (FIGURA 3). Para un funcionamiento correcto, las ménsulas de soporte deben trabarse hacia abajo.

⚠ PRECAUCIÓN – Para reducir el riesgo de lesiones leves:

- Una vez instalado el respaldo, la funda externa del tapizado del respaldo debe estar siempre fija en su lugar.

- Manteniendo las manos lejos de las piezas internas del bastidor, sujete la funda externa del tapizado del respaldo al cuerpo del sillón jalándola hasta que quede tirante y presionando la cinta de sujeción en la funda del tapizado del respaldo a la cinta de sujeción del cuerpo de la unidad (FIGURA 4).
 - En los sillones La-Z-Boy Classics®, jale la funda del tapizado del respaldo hasta que quede tirante. Presione firmemente la cinta de sujeción de la funda del tapizado del respaldo sobre la cinta de sujeción del bastidor inferior del asiento y coloque los costados de la funda hacia dentro (FIGURA 5).

Instrucciones de armado del sillón reclinable:

FIGURA 1

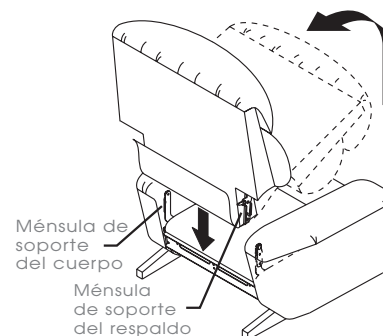


FIGURA 2



Las ménsulas de soporte del respaldo y del cuerpo de este lado no están acopladas. Quite el respaldo y vuelva a instalarlo.

FIGURA 3

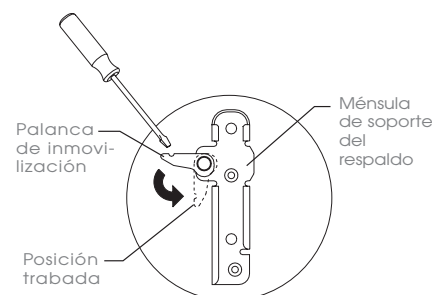


FIGURA 4



FIGURA 5



Instrucciones de ajuste de la tensión de reclinación:

Personalice la acción de reclinación de sus sillones Reclina-Rocker®, Reclina-Glider®, Reclina-Way® y La-Z-Boy Classics® de perfil bajo o de patas altas con mecanismo de 3 posiciones.

⚠ ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de lesiones:

- Esta unidad está equipada con una función de ajuste de tensión para el mecanismo reclinable, la cual viene preajustada de fábrica pero puede cambiarse según su preferencia personal. Para evitar que la unidad se tumbe y asegurar su estabilidad, no la opere cuando las tuercas mariposa de ajuste de tensión estén completamente flojas.

PRECAUCIÓN – Para reducir el riesgo de daños al producto:

- Asegúrese de que el apoyapiernas de cada unidad esté cerrado antes de inclinarlas hacia adelante para ajustar la tensión.
- No apriete completamente las tuercas mariposa. Los resortes de tensión no deben comprimirse completamente después de realizar ajustes. Si esto ocurriera, las tuercas mariposa deben aflojarse un mínimo de 1/2 vuelta para evitar que se dañe el mecanismo de tensión a resorte.
- No afloje completamente las tuercas mariposa. El resorte no debe deslizarse sobre el perno después de hacer los ajustes. Si esto ocurriera, apriete la tuerca mariposa girándola en sentido horario un mínimo de 1/2 vuelta una vez que el resorte ya no se deslice sobre el perno.
- Ajuste ambas tuercas mariposa por igual.

Instrucciones de ajuste

Puede ajustar la tensión del mecanismo reclinable para que éste se adapte al tamaño de su cuerpo. En el paso 1, siga las instrucciones descritas para su unidad particular; luego proceda a los pasos 2 y 3.

1. Sillones Reclina-Rocker®, Reclina-Glider® y Reclina-Way®

Incline suavemente el sillón reclinable hacia adelante para que descance sobre los apoyabrazos y la parte superior del respaldo. Localice las tuercas mariposa, una a cada lado, ubicadas hacia la parte posterior del sillón reclinable, debajo del asiento (FIGURA 1; sólo se muestra un lado).

NOTA: El sillón reclinable giratorio Reclina-Glider® tiene una ruedecilla (no se muestra) en vez de una tuerca mariposa.

Sillón reclinable de perfil bajo y sillón reclinable de patas altas La-Z-Boy Classics® con mecanismo de 3 posiciones

Incline suavemente el sillón reclinable hacia adelante para que descance sobre los apoyabrazos y la parte superior del respaldo. Localice las tuercas mariposa, una a cada lado, ubicadas hacia el centro del sillón reclinable, debajo del asiento (FIGURA 2).

2. Ajuste la tensión girando las tuercas mariposa o las ruedecillas en aumentos de 1/4 de vuelta hasta alcanzar el ajuste deseado.

- Una persona más alta o más pesada puede elegir aumentar la tensión de reclinación apretando las tuercas mariposa o las ruedecillas en sentido horario.
- Una persona de contextura más pequeña puede elegir disminuir la tensión de reclinación aflojando las tuercas mariposa o las ruedecillas en sentido contrahorario.

3. Vuelva a colocar el sillón reclinable en posición vertical. Pruebe el ajuste nuevo. Si es necesario realizar más ajustes, siga estos pasos.

Instrucciones de ajuste de la tensión de reclinación:

FIGURA 1

Reclina-Rocker®, Reclina-Glider® y Reclina-Way®

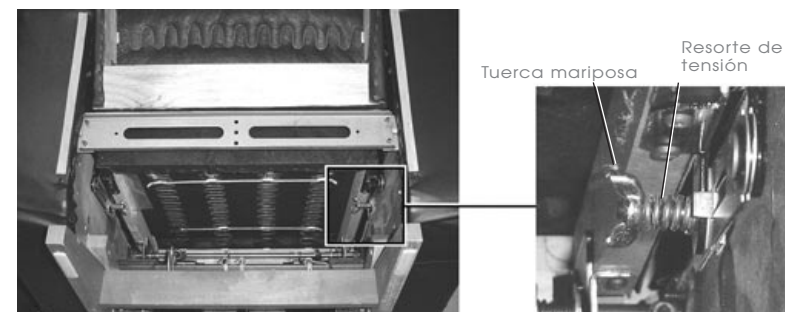
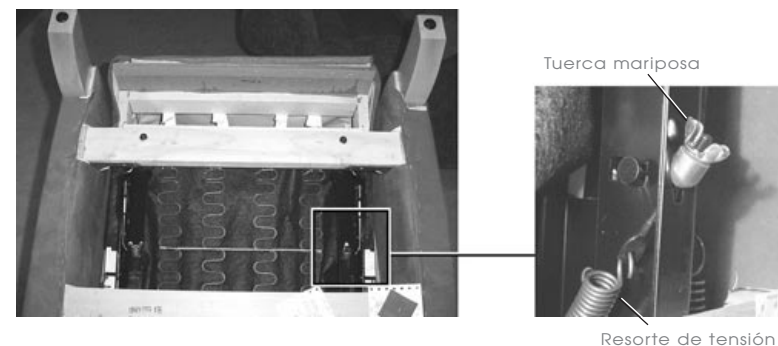


FIGURA 2

La-Z-Boy Classics®



Instrucciones de operación de los sillones Reclina-Rocker® y Reclina-Way®:

⚠ ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de lesiones graves:

- Deje un espacio libre para el funcionamiento del respaldo y el apoyapiernas. Coloque las mesas y alfombras sueltas a distancia para poder extender completamente el apoyapiernas sin roces ni interferencias.
- Para salir de la unidad sin problemas y evitar el riesgo de tropiezos, enderece el respaldo y cierre el apoyapiernas.

PRECAUCIÓN – Para evitar que el producto se dañe:

- Si se fuerza el cierre del apoyapiernas desde la 1ra o 2da posición, el mecanismo se dañará. El apoyapiernas debe extenderse a la 3ra posición y luego cerrarse.

Para operar el apoyapiernas

1. Su sillón La-Z-Boy® está equipado con un apoyapiernas trabable de tres posiciones para un confort de asiento personalizado. Simplemente jale la manija y gírela en sentido contrahorario para controlar el apoyapiernas (FIGURA 1). Puede detenerse en cualquiera de las tres posiciones ideales. La 1ra posición es ligeramente inclinada, para sentarse relajadamente a leer (FIGURA 2). La 2da posición es algo más inclinada, para ver televisión cómodamente (FIGURA 3). La 3ra posición es completamente extendida, para una completa relajación (FIGURA 4). Para bajar el apoyapiernas, gire la manija primero en sentido contrahorario a la posición completamente extendida, y luego en sentido horario a la posición completamente cerrada.
2. La acción de reclinar el respaldo del sillón es independiente de la operación del apoyapiernas. El respaldo del sillón puede inclinarse con el apoyapiernas cerrado o extendido. Para reclinarlo, aplique presión al respaldo. Para devolver el respaldo a la posición vertical, siéntese derecho.
3. Antes de salir de la unidad, mueva el respaldo a la posición vertical y cierre el apoyapiernas.

Característica del Reclina-Rocker®

El cuerpo del sillón puede inclinarse hacia atrás cuando el apoyapiernas está en uso. Si pasa el peso de su cuerpo hacia atrás, el cuerpo del sillón se inclinará hacia atrás, ofreciéndole una variedad de posiciones diferentes.

FIGURA 1

POSICIÓN
CERRADA



FIGURA 2

1ª POSICIÓN



FIGURA 3

2ª POSICIÓN



FIGURA 4

3ª POSICIÓN



Instrucciones para el sillón reclinable giratorio Reclina-Glider® y los complementos giratorios:

Para activar la función giratoria

1. Voltee la unidad sobre el respaldo.
2. Localice los dos bujes espaciadores, los dos tornillos de cabeza segmental y la parte inferior de la base giratoria (FIGURA 1).
3. Quite los dos tornillos de cabeza segmental usando un destornillador Torx T-30 mientras sostiene la parte inferior de la base giratoria para que no se mueva.

NOTA: Las dos arandelas de polietileno están instaladas con adhesivo y no es necesario quitarlas.

4. Quite los dos bujes espaciadores ubicados entre la parte inferior de la base giratoria y el subconjunto de la base niveladora (FIGURA 2).
5. Vuelva a colocar el sillón en posición vertical.
6. Guarde las piezas para uso futuro para desactivar la función giratoria.

Para desactivar la función giratoria

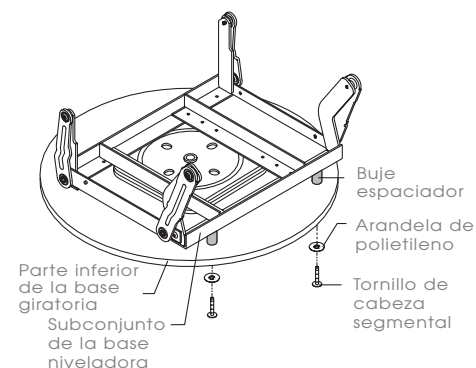
1. Voltee la unidad sobre el respaldo.
2. Gire la parte inferior de la base giratoria hasta que los orificios de la misma se alineen con los orificios del subconjunto de la base niveladora (FIGURA 2).
3. Sostenga firmemente la base giratoria. Coloque los bujes espaciadores entre los orificios de la parte inferior de la base giratoria y el subconjunto de la base niveladora. Inserte los tornillos de cabeza segmental en los orificios de la parte inferior de la base giratoria y en los orificios del subconjunto de la base niveladora, pasando por los bujes espaciadores. Apriete cada tornillo usando el destornillador Torx T-30.
4. Vuelva a colocar el sillón en posición vertical.

FIGURA 1

NOTA: La parte inferior de la base giratoria se muestra en posición inversa a la normal para que se vean bien las piezas



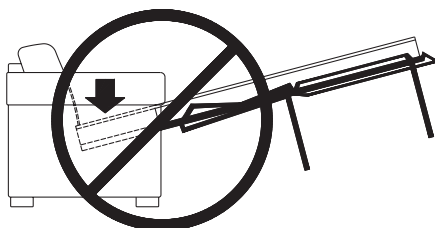
FIGURA 2



Instrucciones de operación del sofá cama:

⚠ ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de lesiones:

- No se siente ni ponga más peso del normal en la cabecera del colchón. Un peso excesivo en esta zona puede hacer que la superficie para dormir se levante e incline hacia atrás.



Cómo abrir el sofá cama La-Z-Boy®

1. Retire todos los almohadones sueltos. Agarre la manija ubicada en el centro de la base y muévala hacia arriba (FIGURA 1).
2. Retroceda y tire del mecanismo del sofá cama hasta la primera posición extendida. Cuando alcance esta posición, las patas de soporte centrales se apoyarán en el piso (FIGURA 2).
3. Agarre el centro de la pata delantera de una pieza. Jale y baje la pata delantera al piso (FIGURA 3).

Característica adicional

El sofá cama La-Z-Boy® tiene una posición de la cabecera para ver televisión. Para elevar la cabecera, párese al costado del sofá cama y tire hacia arriba la parte de la cabecera del mecanismo del sofá. Tire hacia arriba nuevamente para desenganchar el mecanismo trabable y bajar la cabecera a su posición original (FIGURA 4).

FIGURA 1

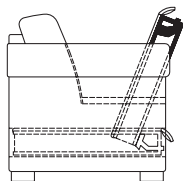


FIGURA 2

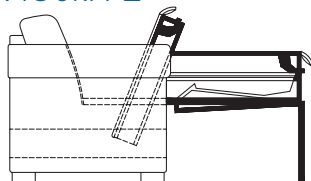


FIGURA 3

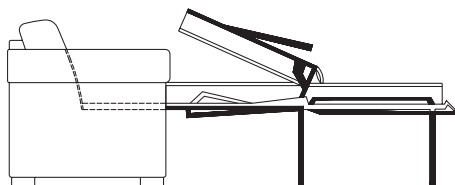
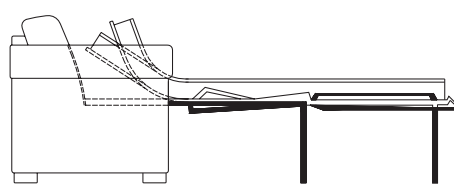


FIGURA 4



Guía para la ubicación del mobiliario:

⚠ ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de lesiones graves:

- Deje un espacio libre para el funcionamiento del respaldo y el apoyapiernas. Coloque las mesas y alfombras sueltas a distancia para poder extender completamente el apoyapiernas sin roces ni interferencias.

Unidades reclinables

Para colocar la unidad reclinable a una distancia adecuada de la pared, reclínala completamente dejando un mínimo de 5 cm (2") de espacio entre la parte superior del respaldo y la pared (FIGURA 1).

Coloque las mesas y alfombras sueltas a distancia para poder extender completamente el apoyapiernas sin roces ni interferencias. Si algo interfiere con el apoyapiernas, puede que éste no se cierre completamente (FIGURA 2). Si el apoyapiernas no se cierra completamente, podría saltar a la posición extendida inesperadamente y causar lesiones. En la Figura 3 se muestra el espacio libre adecuado para una alfombra suelta.

Asegúrese de que las mesas y demás elementos estén a una distancia segura para evitar interferencias con el funcionamiento del apoyapiernas. La ubicación inadecuada de una mesa podría hacer que el ocupante del sillón quede atrapado en la unidad (como se muestra en la Figura 4). Debe haber suficiente espacio libre para poder extender completamente el apoyapiernas antes de cerrarlo.

FIGURA 1



FIGURA 2



FIGURA 3

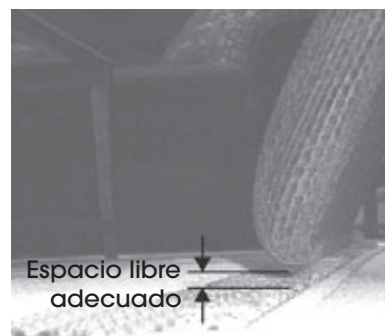


FIGURA 4



Félicitations!

Vous êtes désormais propriétaire
d'un mobilier de pointe signé La-Z-Boy^{MD}.

Vous venez d'acheter un des mobiliers
rembourrés les plus perfectionnés de
l'industrie du meuble en Amérique du Nord,
fruit de plus de 75 ans d'expérience
dans la fabrication de meubles de qualité.

La-Z-Boy^{MD} est fière de sa gamme
de produits et de son savoir-faire.

Nous savons que vous ressentirez la même
fierté quand vous profiterez du confort et
de l'allure de votre nouveau mobilier.

IMPORTANT

Bien lire les instructions avant d'utiliser
votre mobilier La-Z-Boy^{MD}.
À conserver pour usage ultérieur.

Table des matières

Règles de sécurité importantes.....	28
Montage du fauteuil inclinable.....	29-31
Réglage de la tension d'inclinaison.....	32-33
Fonctionnement des fauteuils inclinables Reclina-Rocker ^{MD} et Reclina-Way ^{MD}	34
Montage et réglage du fauteuil inclinable pivotant Reclina-Glider ^{MD} et du fauteuil inclinable glisseur pivotant Compléments.....	35
Fonctionnement du canapé-lit.....	36
Comment disposer vos meubles.....	37
Notes.....	38-39

Règles de sécurité importantes

Important : bien lire les instructions avant l'utilisation.

⚠ ATTENTION – Pour réduire les risques de brûlure, d'incendie, ou de blessures graves :

- Garder vos meubles rembourrés loin des flammes ou des cigarettes allumées. Ils peuvent brûler rapidement en présence de gaz toxique et de fumée épaisse.
- Une supervision étroite est nécessaire quand ce produit est utilisé par des enfants ou des personnes handicapées.
- Vous asseoir lentement sur le meuble. Pour éviter qu'il bascule, ne pas lancer votre poids contre le dossier. Y aller lentement quand vous vous inclinez ou remettez en position verticale, et vous assurer qu'il n'y a pas d'enfant ou d'animal de compagnie à proximité.
- Ce produit compte plusieurs pièces mobiles et peut causer des blessures graves s'il n'est pas utilisé correctement. Garder les mains, les doigts et toute autre partie du corps loin du mécanisme. Pour réduire le risque de coincer la tête ou de se blesser autrement, garder les enfants et les animaux de compagnie loin des ouvertures et des pièces mobiles dans le fauteuil et autour de celui-ci.
- Seul l'occupant doit faire fonctionner le meuble. Ne jamais tenter d'ouvrir le repose-jambes en tirant dessus.
- Ne jamais se tenir debout, s'asseoir ou mettre un poids excessif sur les bras, le dossier ou le repose-jambes ouvert.
- Pour éviter de trébucher et se lever du meuble en toute sécurité, mettre le dossier en position verticale et refermer le repose-jambes.
- Ne pas utiliser ce produit s'il est endommagé. Ne pas utiliser d'accessoires ou d'éléments substitués.
- Ce produit est exclusivement réservé à un usage résidentiel intérieur.
- Prévoir un parcours sans obstructions pour faire fonctionner le fauteuil, le dossier et le repose-jambes. Placer les tables et les carpettes assez loin pour que le repose-jambes puisse s'ouvrir complètement sans frottement ni obstruction.
- Ce produit n'est pas conçu pour servir de dispositif de santé.
- Ne pas faire fonctionner le meuble avant d'avoir installé et bloqué le dossier.
- Déplacer le meuble avec soin. Avant de le soulever, bloquer le mécanisme pour l'empêcher de s'ouvrir ou de bouger. Ne jamais déplacer le meuble par le mécanisme, le repose-jambes, la poignée, le dossier inclinable ou la base pivotante. Déconnecter les modules. Ne saisir que les pièces inamovibles.
- Ne pas s'asseoir ni mettre de poids excessif sur la tête du matelas. Cela peut faire basculer le matelas vers l'arrière.
- Ce meuble est doté d'un réglage de tension pour le mécanisme d'inclinaison, préréglé en usine. Vous pouvez personnaliser ce réglage. Pour éviter de faire basculer le meuble et pour en assurer la stabilité, ne jamais faire fonctionner le meuble quand l'écrou à oreilles qui règle la tension est complètement desserré (voir les instructions touchant le réglage de la tension d'inclinaison).

Conserver ces instructions

Montage du fauteuil inclinable

Les instructions ci-dessous s'appliquent aux dossiers dont le revêtement est fixé à tous les côtés de la charpente arrière. Si le revêtement de votre dossier est fixé au moyen de rubans d'attache, vous reportez aux instructions des pages suivantes.

⚠ ATTENTION – Pour réduire le risque de blessures :

- Attendre que le dossier soit installé et bloqué avant de faire fonctionner le meuble.

Pour installer le dossier

1. Déposer le dossier sur le bras du meuble. Soulever légèrement le dossier et aligner les fixations du dossier avec les fixations de la charpente (FIGURE 1).
2. Faire basculer le dossier sur le meuble en vous assurant que les fixations du dossier et de la charpente sont entièrement engagées.
 - Pour vérifier que le dossier est installé correctement avec les deux jeux de fixations bien engagés, vous tenir debout derrière le fauteuil et bouger le dossier d'un côté à l'autre. Si un ou deux côtés sortent de leur position, les fixations ne sont pas engagées (FIGURE 2). Dans ce cas, retirer le dossier et répéter les étapes ci-dessus.
 - Si vous n'arrivez pas à installer correctement le dossier, communiquer avec votre détaillant La-Z-Boy^{MD} pour obtenir de l'aide.
3. Bloquer les fixations en poussant sur les leviers de blocage avec un tournevis pour écrous à fente. Répéter pour chaque fixation (FIGURE 3). Il faut que les fixations soient bloquées pour que le meuble fonctionne.

FIGURE 1

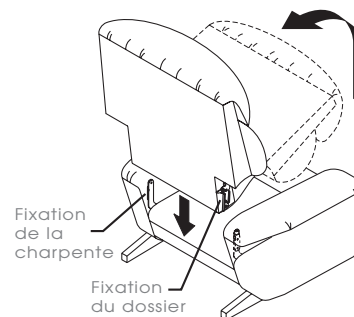
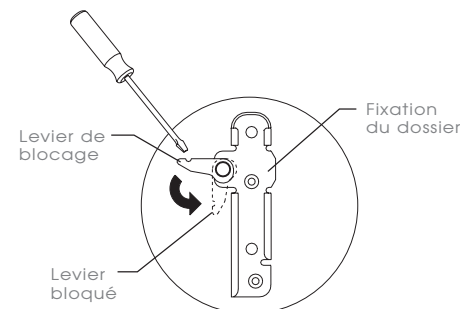


FIGURE 2



FIGURE 3



Montage du fauteuil inclinable

Les instructions ci-dessous s'appliquent aux dossiers dont le revêtement est fixé au moyen de rubans d'attache. Si le revêtement de votre dossier est fixé à tous les côtés de la charpente arrière, vous reportez aux instructions de la page précédente.

⚠ ATTENTION – Pour réduire le risque de blessures :

- Attendre que le dossier soit installé et bloqué avant de faire fonctionner le meuble.

REMARQUE : Les fixations du dossier de la plupart des fauteuils inclinables se trouvent à l'extérieur de la charpente du dossier (FIGURE 1). Pour l'inclinable surbaissé La-Z-Boy Classics^{MD} avec mécanisme à trois réglages et la bergère inclinable avec mécanisme à trois réglages, les fixations du dossier sont à l'intérieur de la charpente du dossier (FIGURE 5).

Pour installer le dossier

1. Déposer le dossier sur le bras du meuble. Soulever légèrement le dossier et aligner les fixations du dossier avec les fixations de la charpente (FIGURE 1).
 - Pour l'inclinable surbaissé La-Z-Boy Classics^{MD} avec mécanisme à trois réglages et la bergère inclinable avec mécanisme à trois réglages, il faut soulever le revêtement rembourré du dossier pour repérer les fixations, soit une de chaque côté de l'intérieur de la charpente du dossier (FIGURE 5).
2. Faire basculer le dossier sur le meuble en vous assurant que les fixations du dossier et de la charpente sont entièrement engagées.
 - Pour vérifier que le dossier est installé correctement avec les deux jeux de fixations bien engagés, vous tenir debout derrière le fauteuil et bouger le dossier d'un côté à l'autre. Si un ou deux côtés sortent de leur position, les fixations ne sont pas engagées (FIGURE 2). Dans ce cas, retirer le dossier et répéter les étapes ci-dessus.
 - Si vous n'arrivez pas à installer correctement le dossier, communiquer avec votre détaillant La-Z-Boy^{MD} pour obtenir de l'aide.
3. Bloquer les fixations en poussant sur les leviers de blocage avec un tournevis pour écrous à fente. Répéter pour chaque fixation (FIGURE 3). Il faut que les fixations soient bloquées pour que le meuble fonctionne.

⚠ AVERTISSEMENT – Pour réduire le risque de blessures mineures :

- Une fois le dossier installé, le revêtement extérieur arrière doit être bien en place en tout temps.

4. En gardant les mains éloignées des pièces de la charpente interne, fixer le revêtement extérieur du dossier à la charpente du fauteuil en resserrant bien le revêtement et en pressant fermement le ruban d'attache du revêtement rembourré du dossier sur le ruban d'attache de la charpente (FIGURE 4).

- Pour le La-Z-Boy Classics^{MD}, bien tendre le revêtement rembourré du dossier. Presser fermement le ruban d'attache du revêtement rembourré du dossier contre le ruban d'attache du bas de la charpente du siège et bien rentrer les côtés.

Montage du fauteuil inclinable

FIGURE 1

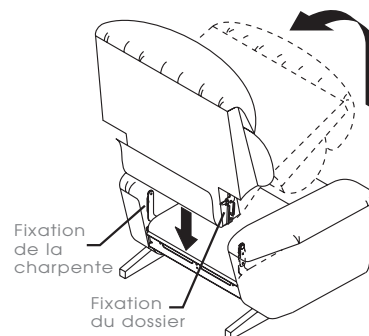


FIGURE 2



Les fixations de la charpente et du dossier ne sont pas bloquées. Retirer le dossier et recommencer.

FIGURE 3

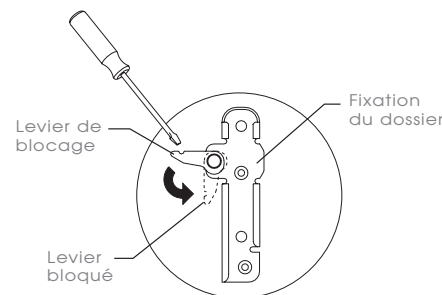


FIGURE 4

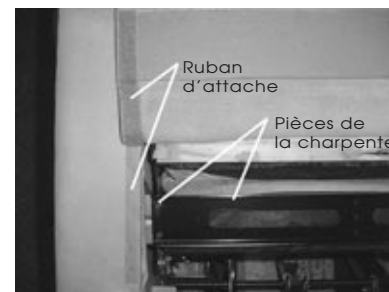
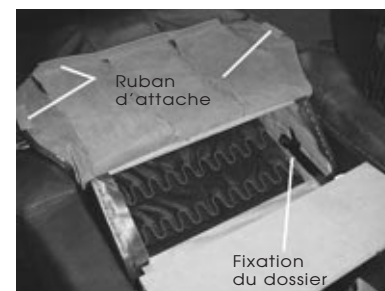


FIGURE 5



Réglage de la tension d'inclinaison

Pour personnaliser l'inclinaison des fauteuils suivants : Reclina-Rocker^{MD}, Reclina-Glider^{MD}, Reclina-Way^{MD}, La-Z-Boy Classics^{MD} avec mécanisme à trois réglages, bergère inclinable La-Z-Boy Classics^{MD} avec mécanisme à trois réglages.

⚠ ATTENTION – Pour réduire le risque de blessures :

- Ce meuble est doté d'un réglage de tension pour le mécanisme d'inclinaison, préréglé en usine. Vous pouvez personnaliser ce réglage. Pour éviter de faire basculer le meuble et pour en assurer la stabilité, ne jamais faire fonctionner le meuble quand les écrous à oreilles qui règlent la tension sont complètement desserrés.

AVERTISSEMENT – Pour réduire le risque de dommages au produit :

- Vous assurer que le repose-jambes de chaque meuble est fermé avant de faire basculer vers l'avant et de régler la tension.
- Ne pas resserrer complètement les écrous à oreilles. Les ressorts ne doivent pas être complètement comprimés après le réglage. Le cas échéant, tourner les écrous à oreilles dans le sens anti-horaire au moins un demi-tour pour éviter d'endommager le mécanisme de tension des ressorts.
- Ne pas desserrer complètement les écrous à oreilles. Le ressort ne doit pas glisser sur le boulon après le réglage. Le cas échéant, tourner les écrous à oreilles dans le sens horaire au moins un demi-tour après que le ressort cesse de glisser sur le boulon.
- Régler les deux écrous à oreilles à égalité.

Instructions touchant le réglage

Vous pouvez régler la tension du mécanisme d'inclinaison pour convenir à votre taille.

1. À l'étape 1, suivre les instructions données pour votre meuble à vous, puis passer aux étapes 2 et 3.

Fauteuils Reclina-Rocker^{MD}, Reclina-Glider^{MD}, Reclina-Way^{MD}

Faire basculer doucement le fauteuil ou le canapé vers l'avant pour qu'il repose sur les bras et le dessus du dossier. Repérer les écrous à oreilles, soit un de chaque côté, vers l'arrière du meuble sous chaque siège inclinable (FIGURE 1, un seul côté illustré).

REMARQUE : Le fauteuil inclinable pivotant Reclina-Glider^{MD} est muni d'une roulette (non illustrée) au lieu d'un écrou à oreilles.

Inclinable La-Z-Boy Classics^{MD} surbaissé et bergère inclinable avec mécanisme à trois réglages

Faire basculer doucement le fauteuil vers l'avant pour qu'il repose sur les bras et le dessus du dossier. Repérer les écrous à oreilles, soit un de chaque côté, vers le centre du meuble sous le siège inclinable (FIGURE 2).

2. Régler la tension en tournant les écrous à oreilles ou la roulette par quarts de tour jusqu'à ce que le réglage voulu soit atteint.
 - La personne plus grande ou plus lourde peut choisir d'augmenter la tension d'inclinaison en resserrant les écrous à oreilles ou la roulette dans le sens horaire.
 - La personne plus courte peut choisir de réduire la tension d'inclinaison en desserrant les écrous à oreilles ou la roulette dans le sens anti-horaire.
3. Remettre le meuble dans la position verticale. Faire l'essai du nouveau réglage. Répéter au besoin.

Réglage de la tension d'inclinaison

FIGURE 1

Reclina-Rocker^{MD}, Reclina-Glider^{MD} et Reclina-Way^{MD}

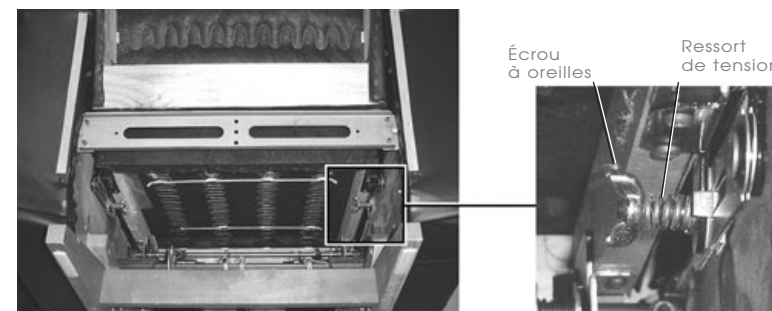
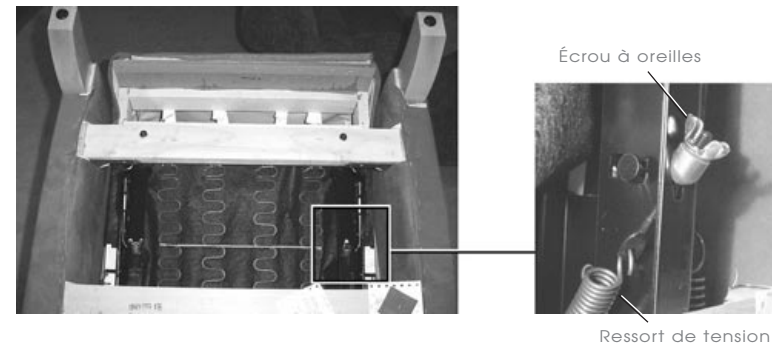


FIGURE 2

La-Z-Boy Classics^{MD}



Fonctionnement des fauteuils inclinables Reclina-Rocker^{MD} et Reclina-Way^{MD}

⚠ ATTENTION – Pour réduire le risque de blessures :

- Prévoir un parcours sans obstructions pour faire fonctionner le dossier et le repose-jambes. Placer les tables et les carpettes assez loin pour que le repose-jambes puisse s'ouvrir complètement sans frottement ni obstruction.
- Pour éviter de trébucher et se lever du meuble en toute sécurité, mettre le dossier en position verticale et refermer le repose-jambes.

AVERTISSEMENT – Pour prévenir les dommages au produit :

- Si l'on force le repose-jambes à se fermer à partir de la 1^{re} ou 2^e position, cela risque d'endommager le mécanisme. Toujours ouvrir le repose-jambes à la 3^e position avant de le refermer.

Pour faire fonctionner le repose-jambes

1. Votre fauteuil La-Z-Boy^{MD} est muni d'un repose-jambes verrouillable en 3 positions pour personnaliser votre confort. Tourner simplement la manette dans le sens horaire pour contrôler le repose-jambes (FIGURE 1). Vous pouvez vous arrêter dans n'importe laquelle des 3 positions idéales. La 1^{re} est légèrement ouverte pour la lecture détendue (FIGURE 2). La 2^e est un peu plus ouverte pour regarder la télé (FIGURE 3). La 3^e est entièrement ouverte pour une détente complète. (FIGURE 4). Pour refermer le repose-jambes, tourner la manette dans le sens anti-horaire jusqu'à l'ouverture complète, puis la tourner dans le sens horaire jusqu'à la position entièrement fermée.
2. L'inclinaison du dossier du fauteuil ou du canapé est indépendante du fonctionnement du repose-jambes. Vous pouvez incliner le dossier quand le repose-jambes est ouvert ou fermé. Pour vous incliner, exercer une pression sur le dossier. Pour que le dossier reprenne la position verticale, transférer votre poids vers l'avant.
3. Remettre le dossier à la verticale et fermer le repose-jambes avant de vous lever.

Caractéristique du Reclina-Rocker^{MD}

Le corps du fauteuil peut se déplacer vers l'arrière quand le repose-jambes est en usage. Transférer votre poids vers l'arrière fait déplacer le corps du fauteuil vers l'arrière pour offrir plusieurs positions.

FIGURE 1

POSITION
FERMÉE



FIGURE 2

1^{re} POSITION



FIGURE 3

2^e POSITION



FIGURE 4

3^e POSITION



Montage et réglage du fauteuil inclinable pivotant Reclina-Glider^{MD} et du fauteuil inclinable glisseur pivotant Compléments

Pour activer la fonction de pivotement

1. Coucher le meuble sur le dos.
2. Repérer les deux douilles d'écartement, les deux vis à tête bombée large et le fond de la base pivotante (FIGURE 1).
3. Retirer les deux vis à tête bombée large à l'aide d'un tournevis T-30 à pointes six lobes, tout en tenant bien le fond de la base pivotante.

REMARQUE : Les deux rondelles de polyéthylène sont collées; il n'est pas nécessaire de les enlever.

4. Retirer les deux douilles d'écartement qui se trouvent entre le dessous de la base pivotante et le sous-ensemble de la base de glissement (FIGURE 2).
5. Remettre le meuble debout.
6. Ranger les pièces pour pouvoir désactiver cette fonction plus tard.

Pour désactiver la fonction de pivotement

1. Coucher le meuble sur le dos.
2. Faire tourner le dessous de la base pivotante jusqu'à ce que les trous s'alignent avec les trous du sous-ensemble de glissement (FIGURE 2).
3. En tenant bien le dessous de la base pivotante, placer les douilles d'écartement entre les trous du dessous de la base pivotante et le dessous du sous-ensemble de glissement. Enfiler les vis à tête bombée large dans les trous du dessous de la base pivotante, entre les douilles d'écartement et dans les trous du dessous du sous-ensemble de glissement. Visser à l'aide du tournevis T-30 à pointes six lobes.
4. Remettre le meuble debout.

FIGURE 1

REMARQUE : La base pivotante est illustrée en saillie pour bien montrer les pièces.

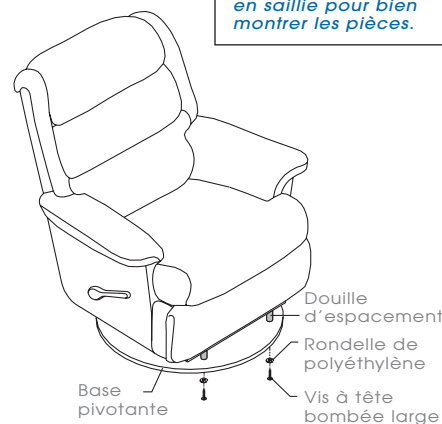
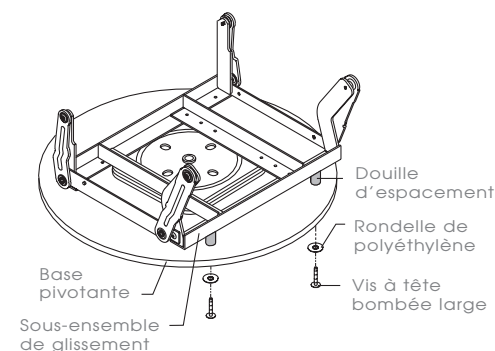


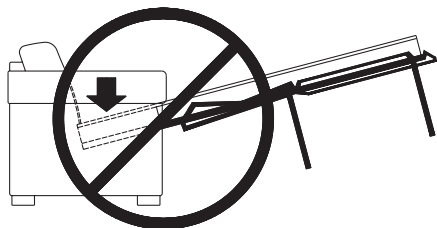
FIGURE 2



Fonctionnement du canapé-lit

⚠ ATTENTION – Pour réduire le risque de blessures :

- Ne pas s'asseoir ni mettre de poids excessif sur la tête du matelas. Cela peut faire basculer le matelas vers l'arrière.



Pour installer votre canapé-lit La-Z-Boy^{MD}

1. Retirer tous les coussins détachés. Saisir la poignée au centre du tablier et soulever vers le haut, puis vers vous (FIGURE 1).
2. Reculer en tirant le mécanisme vers vous à la 1^{re} position. Les pieds du centre sont alors bien en place au sol (FIGURE 2).
3. Saisir le centre du pied avant monopièce. Tirer vers le haut et abaisser le pied avant vers le sol, révélant ainsi tout le matelas (FIGURE 3).

Caractéristique supplémentaire

Le canapé-lit La-Z-Boy^{MD} est doté d'une position d'appui-tête télé. Pour le relever, vous tenir debout à côté du canapé-lit et tirer la partie de tête du mécanisme vers le haut. Tirer encore vers le haut pour désactiver le mécanisme de verrouillage et remettre l'appui-tête dans sa position d'origine (FIGURE 4).

FIGURE 1

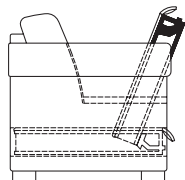


FIGURE 2

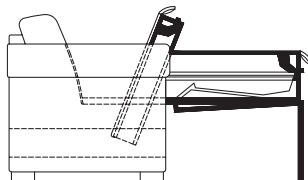


FIGURE 3

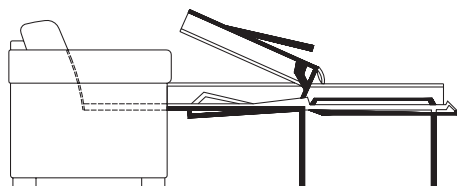
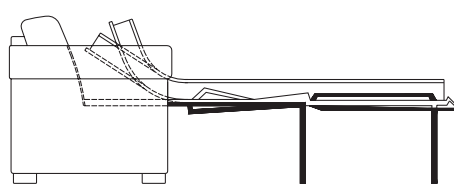


FIGURE 4



Comment disposer vos meubles

⚠ ATTENTION – Pour réduire le risque de blessures graves :

- Prévoir un parcours sans obstructions pour faire fonctionner le fauteuil, le dossier et le repose-jambes. Placer les tables et les tapis assez loin pour que le repose-jambes puisse s'ouvrir complètement sans frottement ni obstruction.

Meubles inclinables

Pour placer votre meuble inclinable à une bonne distance du mur, incliner entièrement le meuble en laissant au moins 5 cm entre le dessus du dossier entièrement incliné et le mur (FIGURE 1).

Placer les tables et tapis assez loin pour permettre au repose-jambes de s'ouvrir sans frottement ni obstruction. Sinon, le repose-jambes peut ne pas se fermer complètement (FIGURE 2). Si cela se produit, le repose-jambes peut s'ouvrir soudainement et blesser quelqu'un. Voir la FIGURE 3 pour la distance correcte de la carpe.

Vous assurer que les tables et autres articles sont assez loin pour ne pas gêner le repose-jambes. Une table mal placée pourrait coincer l'occupant dans le fauteuil, tel qu'il est illustré à la FIGURE 4. Il faut qu'il y ait assez de jeu pour que le repose-jambes soit entièrement ouvert avant d'être refermé.

FIGURE 1



FIGURE 2



FIGURE 3

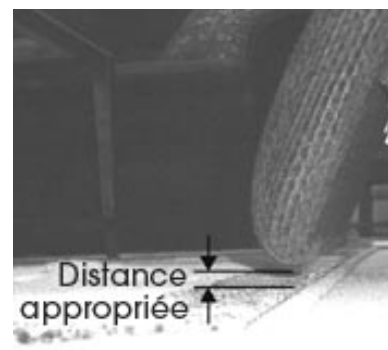


FIGURE 4



Notes:

Notes:
